



AKADEMIJA NAUKA I UMJETNOSTI BOSNE I HERCEGOVINE
AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN UND KÜNSTE
VON BOSNIEN-HERZEGOWINA

GODIŠNJAK JAHRBUCH

Centar za balkanološka ispitanja
Zentrum für Balkanforschungen

KNJIGA / BAND 48



Urednici / Herausgeber
Dževad Juzbašić, Igor Manzura, Melisa Forić Plasto

Redakcija / Redaktion
Radoslav Katičić, Lejla Nakaš,
Aiša Softić, Aladin Husić

SARAJEVO 2019

ISSN 0350-0020 (Print)

ISSN 2232-7770 (Online)

Sadržaj / Inhaltsverzeichnis

Predgovor jubilarnom izdanju Godišnjaka/Jahrbucha <i>In Honorem Blagoje Govedarica</i>	7
Vorwort für Jubiläumsausgabe/Jahrbuch <i>In honorem Blagoje Govedarica</i>	8
A preface of jubilee edition of Godišnjak/Jahrbuch <i>In honorem Blagoje Govedarica</i>	9
Biografija Blagoja Govedarice.....	11
Bibliografija Blagoja Govedarice	17

Članci / Aufsätze

Igor Manzura

Tokens of time: on anthropological periodization of the Cucuteni-Tripolye culture	
Znakovi vremena: o antropološkoj periodizaciji kulture Cucuteni-Tripolje	23

Stanislav Ţerna, Knut Rassmann, Andreea Vornicu-Țerna, Johannes Müller

The evolution of dual-chambered updraught kilns on the Cucuteni-Tripolye mega-sites in the 4 th millennium BC: a view from Stolniceni	
Evolucija dvokomornih prođuvnih keramičkih peći na Cucuteni-Tripolje mega-lokalitetima iz 4. milenija pr. n. e.: pogled iz lokaliteta Stolniceni	41

Biba Teržan

Metallurgical activity in the Early Bronze Age period on the hilltop settlement of Pod near Bugojno	
Metalurška dejavnost v zgodnji bronasti dobi na gradini Pod pri Bugojnu.....	59

Aleksandar Kapuran

Nova saznanja o metalurgiji bakra tokom bronzanog doba u Timočkoj regiji (severoistočna Srbija)	
New finds of copper metallurgy during the bronze age in the Timok region (north-east Serbia)	73

Joni Apakidze

Ein spätbronzezeitlicher Bronzechort der Kolchis-Kultur aus Kalvata in Westgeorgien	
Ostava Kolhidske kulture kasnog bronzanog doba iz Kalvate u zapadnoj Gruziji.....	83

Martina Blečić Kavur, Wayne Powell, Aleksandar Jašarević

Ostava iz Cvrtkovaca u kontekstu potencijala kasnobrončanodobnih ostava Bosne	
The Cvrtkovci hoard in the context of the potential of the Late Bronze Age hoards from Bosnia.....	103

Eugen Sava, Elke Kaiser, Mariana Sirbu

Zepteräxte der Bronzezeit in Osteuropa	
Bronzanodobne polirane sjekire u istočnoj Evropi	125

<i>Mario Gavranović, Daria Ložnjak Dizdar</i>	
The Sava Valley (Posavina) – a heritage of communication	
Some examples from the Late Bronze Age	
Dolina Save (Posavina) – baština komunikacija. Neki primjeri iz kasnog brončanog doba ..	137
<i>Staša Babić, Zorica Kuzmanović</i>	
Glasinac – Notes on Archaeological Terminology	
Glasinac – beleška o arheološkoj terminologiji.....	157
<i>Aleksandar Palavestra</i>	
Učenje da se vidi glasinački čilibar	
Learning to See the Amber from Glasinac	167
<i>Adnan Kaljanac, Elma Hantalašević</i>	
Glasinačka istraživanja Blagoja Govedarice i pokušaj metodološkog razvoja	
bosanskohercegovačke arheologije: <i>Iskorak u budućnost do koje još nismo stigli</i>	
Blagoje Govedarica's researches of the Glasinac and an attempt at the methodological	
development of Bosnian archaeology: <i>A step into the future we have not yet reached</i>	181
<i>Denis Topal</i>	
Single-edged akinakai of Transylvania and Great Hungarian Plain. Reflection	
of a Balkan tradition	
Jednosjekli akinaki iz Transilvanije i Velike Mađarske ravnice. Odraz balkanske tradicije....	199
<i>Branko Kirigin, Vedran Barbarić</i>	
The beginning of Pharos – the present archaeological evidence	
Početak Farosa – sadašnji arheološki dokazi.....	219
<i>Petar Popović, Aca Đorđević</i>	
“Macedonian Amphoras” at Kale, Krševica Site – Another Evidence about Chronology	
of the Iron Age Settlement and Connections with the Hellenistic World	
Nalazi “makedonskih amfora” na lokalitetu Kale – Krševica: još jedno svedočanstvo	
o hronološkom rasponu naselja i vezama s Makedonijom.....	231
<i>Amra Šaćić Beća</i>	
Odrazi i posljedice Tiberijevog Panonskog rata na bosansku Posavinu	
Reflections and consequences of Tiberius's Pannonian war on Bosnian Posavina	237
<i>Ante Milošević</i>	
Ostatci naših pretkršćanskih vjerovanja u okolini Ljubuškog u Hercegovini	
The remnants of our pre-Christian beliefs around Ljubuški in Herzegovina	249
<i>Lejla Nakaš</i>	
Evangelje Beogradske biblioteke br. 54	
Gospel of the Belgrade Library No. 54	267
<i>Aiša Softić</i>	
Prve arheologinje u Bosni i Hercegovini	
First women archeologists in Bosnia-Herzegovina	275
Hronika / Chronik.....	285
Adrese autora / Autorenadressen.....	287
Uputstva / Richtlinien / Guidelines	
Uputstva za pripremu materijala za Godišnjak Centra za balkanološka ispitivanja ANUBiH.....	289
Richtlinien zur Veröffentlichung im Jahrbuch des Zentrum für Balkanforschungen der AWBH....	291
Guidelines for the article preparation for Godišnjak CBI ANUBiH.....	293

“Macedonian Amphoras” at Kale, Krševica Site – Another Evidence about Chronology of the Iron Age Settlement and Connections with the Hellenistic World

Petar Popović

Belgrade

Aca Đordjević

Belgrade

Abstract: Archaeological finds discovered in the course of the investigations at the site Kale near Krševica village confirmed the exceptional importance of that site. Large scale excavations conducted at the site from 2001 to 2018 revealed the remains of the settlement dating from the 4th – 3rd centuries BC. Settlement with the acropolis was at the dominant position in the vicinity of Južna Morava. From there it was easy to reach Macedonia and the Aegean via the passages along the Vardar river valley. Many discovered artifacts including metal objects, fragments of Greek painted pottery, large quantity of amphoras, which mainly originate from the vineyard regions around the towns of Thasos and Mende confirm the intensive relations between Krševica and the southeast Europe. For this occasion we selected from the various amphora types only few specimens, which differ from the older ones and are characterized by disk foot, ovoid or baggy body with rounded or angular shoulder, long, thin neck, flaring or projecting rim with sharp ridge well below, strap handles from shoulder to ridge. They are also known as “Macedonian amphora” type and they are related to the Hellenistic period. From the same period dates the remains of the large vaulted structure below the acropolis. Settlement at Krševica had been also known to the Celts. Many pits with large quantity of the Celtic finds were found at the acropolis. The material dates from the 2nd–1st centuries BC, from the time of clashes between the Celts and the Romans after the fall of Macedonia.

Key words: Kale-Krševica, Hellenistic period, Celts, Macedonian amphora

Rather small archaeological investigations have been conducted near the Krševica village in 1966 and the finds discovered on that occasion revealed that the site is of exceptional importance.¹ Larger scale excavations were resumed at Krševica at 2001 and continued for many years. Unfortunately further works were discontinued in 2018 because it was not possible to provide financial means to purchase private land where archaeological site at Krševica probably also extended. Archaeological investigations conducted so far revealed that there were significant remains of the settlement dating from the 4th – 3rd centuries BC. Excavations started at the plateau where the acropolis was located and due to strong erosion

many archaeological finds found their way down the slope to the foothill. At the foothill have been discovered numerous architectural remains among other finds also large barrel vaulted structure used as the water cistern. (Fig. 1) These results were promptly published in scholarly literature and in 2012 National Museum in Belgrade organized the exhibition with catalogue where all essential data about investigations at Krševica were published.² Further investigations will depend also on the detailed analysis of the large quantity of discovered zoological material and large amount of various pottery vessels, metal objects and other artifacts.

¹ Mikulčić / Jovanović 1968, 355 ff.

² Popović 2012, 11 ff.

Settlement was at the dominant position in the vicinity of Južna Morava where from it was easy to reach Macedonia and the Aegean via the passages along the Vardar river valley, and it turned out that there were intensive relations between Krševica and the southeast Europe. It is confirmed by many finds arriving to the settlement at Krševica from the south including metal objects,³ fragments of Greek painted pottery, large quantity of amphoras, which mainly originate from the vineyard regions like the towns of Thasos and Mende. (Fig. 2, 1-9) For this occasion we selected from the various amphora types only few specimens discovered during excavations at the foothill and at the acropolis and that date from the later settlement. These new type of amphoras differ from the old ones and are characterized by disk foot, ovoid or baggy body with rounded or angular shoulder, long, thin neck, flaring or projecting rim with sharp ridge well below, strap handles from shoulder to ridge. (Fig. 2, 10-14) They are related to the Hellenistic period⁴ and they are also known as "Macedonian amphora" type.⁵ These amphoras, from the chronological point of view, suggest that there was the late La Tène settlement at Krševica in the beginning of the 3rd century BC. It corresponds also with certain finds of painted vessels,⁶ as well as the architectural finds from Krševica and from the same period dates the remains of the large vaulted structure at the foothill. As this site has been only partially explored so far, the conducted investigations could not provide all the information about the history of this settlement. It should be added that the settlement at Krševica had been also known to the Celts. Many pits with large quantity of the Celtic finds were found at the acropolis.⁷ The material dates from the 2nd – 1st centuries BC, from the time of clashes between the Celts and the Romans after the fall of Macedonia.⁸ (8)

This short text is dedicated to dear colleague and friend Blagoje Govđedarica

Nalazi "makedonskih amfora" na lokalitetu Kale – Krševica: još jedno svedočanstvo o hronološkom rasponu naselja i vezama s Makedonijom

Kod sela Krševica 1966. godine obavljena su manja arheološka istraživanja i tada otkriveni nalazi pokazali su da je lokalitet od izuzetnog značaja. Tek 2001. godine u Krševici nastavljena su veća istraživanja koja su trajala više godina. Nažalost dalji radovi su prekinuti 2018. godine zbog nemogućnosti da se finansijski obezbede privatne parcele na kojima se verovatno prostire arheološki lokalitet u Krševici. Zahvaljujući dosadašnjim radovima pokazalo se da se ovde nalaze značajni ostaci naselja iz IV-III veka pre n. e. Iskopavanja su započeta na platou uzvišenja gde se nalazila akropola, a pri padini, zbog velike erozije, veliki broj arheoloških nalaza našao je put do podnožja. U podnožju su otkriveni i brojni ostaci arhitekture, među ostalima velika bačvasta ili lučno nadsvodena građevina, kao cisterna puna vode. Ovi rezultati su brzo objavljeni u literaturi, a 2012. godine u Narodnom muzeju u Beogradu organizovana je izložba sa katalogom gde su objavljeni svi osnovni podaci istraživanja lokaliteta u Krševici. Nastavak istraživanja zaviše i od detaljne analize velike količine otkrivenog zoološkog materijala, kao i velikog broja raznovrsnih keramičkih posuda, metala i svih ostalih nalaza.

Dominantno naselje nalazilo se u blizini Južne Morave, a prolazima duž Vardara lako se stizalo do Makedonije i Egeja, sa kojima su, kako se ispostavilo, postojale intenzivne veze. O tome svedoče mnogobrojni nalazi koji su stizali iz južnih krajeva do naselja u Krševici: metalni predmeti, fragmenti grčke slikane keramike, veliki broj amfora koje uglavnom potiču iz vinskih regiona kao što su gradovi Tasos i Mende. Za ovu priliku, od raznih amfora izdvajamo samo malobrojne primerke koji su otkriveni tokom istraživanja u podnožju i na akropoli, a pripadaju mlađem naselju. Ove nove amfore razlikuju se od starih amfora i karakterišu ih ravno dno, ovoidan ili vrećast trbuš sa zaobljenim ili uglastim ramenom, dugačak, tanak vrat, koso ili horizontalno razgrnut obod sa dosta nisko postavljenim istaknutim zadebljanjem, pljosnate drške od ramena do zadebljanja, koje odgovaraju helenističkom periodu, a nazvane su i "makedonska amfora". U hronološkom smislu ove amfore ukazuju na postojanje kasnolatenskog naselja na početku III veka pre n. e. To odgovara i nekim nalazima slikanih posuda iz Krševice, kao i arhitekture, a tom periodu bi pripadali i ostaci velike građevine sa lučnim svodom u

³ Popović 2017, 275 ff.

⁴ Rotroff 2006, 86.

⁵ Kotitsa 2007, 178.

⁶ Popović 2016, 169 ff.

⁷ Popović 2011, 151 ff.

⁸ Popović / Vranić 2017, 89 ff.

podnožju. Dosadašnja istraživanja nisu mogla da nam daju sve podatke o istoriji ovog naselja, ali ovaj arheološki lokalitet je samo delimično ispitan. Ovome treba dodati da je naselje u Krševici bilo poznato i Keltima. Na akropoli je otkriveno više jama sa mnogobrojnim keltskim nalazima iz II-I veka pre n. e., iz vremena sukoba Kelta sa Rimljanim posle pada Makedonije.

Nalazi "makedonskih amfora" na lokalitetu Kale-Krševica predstavljaju još jedno svedočanstvo o hronološkom rasponu naselja i vezama sa Makedonijom.

Bibliography

- Kotitsas, Z.* 2007, Aiginio, Pieria, pottery from the cemetery at the site "Melisia" (summary), u: Aiginio Pierias: Keramike apo to necrotapheio ste these Melissia, Sfakianakis, Thesaloniki 2007, 177-181.
- Mikulčić, I. / Jovanović, M.* 1968, Helenistički oppidum iz Krševice kod Vranja, Vranjski glasnik IV, 1968, 355-375.
- Popović, P.* 2011, Late Iron Age ritual pits from Kale-Krševica. In: The Eastern Kelts, The Communities Between the Alps and the Black Sea, Institute for Mediteranean Heritage / Science and Research Centre Koper / University of Primorska / Department of Archaeology Faculty of Philosophy University of Belgrade, Koper / Beograd 2011, 151-162.
- Popović, P.* 2012, Central Balkans Between Greek and Celtic World. In: Central Balkans Between Greek and Celtic World Kale Krševica 2001–2011, National Museum Belgrade, Belgrade 2012, 11-52.
- Popović, P.* 2016, Painted Pottery from Kale-Krševica: Imported or Local Provenance? In: Traditions and Innovations Tracking the Development of Pottery from the Late Classical to the Early Imperial Periods, IARPOTHP International Association for Research on Pottery of the Hellenistic Period e.v., Wien 2016, 169-175.
- Popović, P.* 2017, Kale-Krševica: A selection of metallic finds from the acropolis, Vjesnik za arheologiju i historiju dalmatinsku 110-1, 2017, 275-280.
- Popović, P. / Vranić, I.* 2006, Ad Appian Ill. V. 14. In: Ante Portam Auream Studia in honorem professoris Aleksandar Jovanović, University of Belgrade Faculty of Philosophy, Belgrade 2017, 89-95.
- Rotroff, I. S.* 2006, Hellenistic Pottery the Plain Wares, The Athenian Agora Results of Excavations Conducted by the American School of Classical Studies at Athens vol. XXXIII, The American School of Classical Studies at Athens, Princeton, New Jersey 2006.

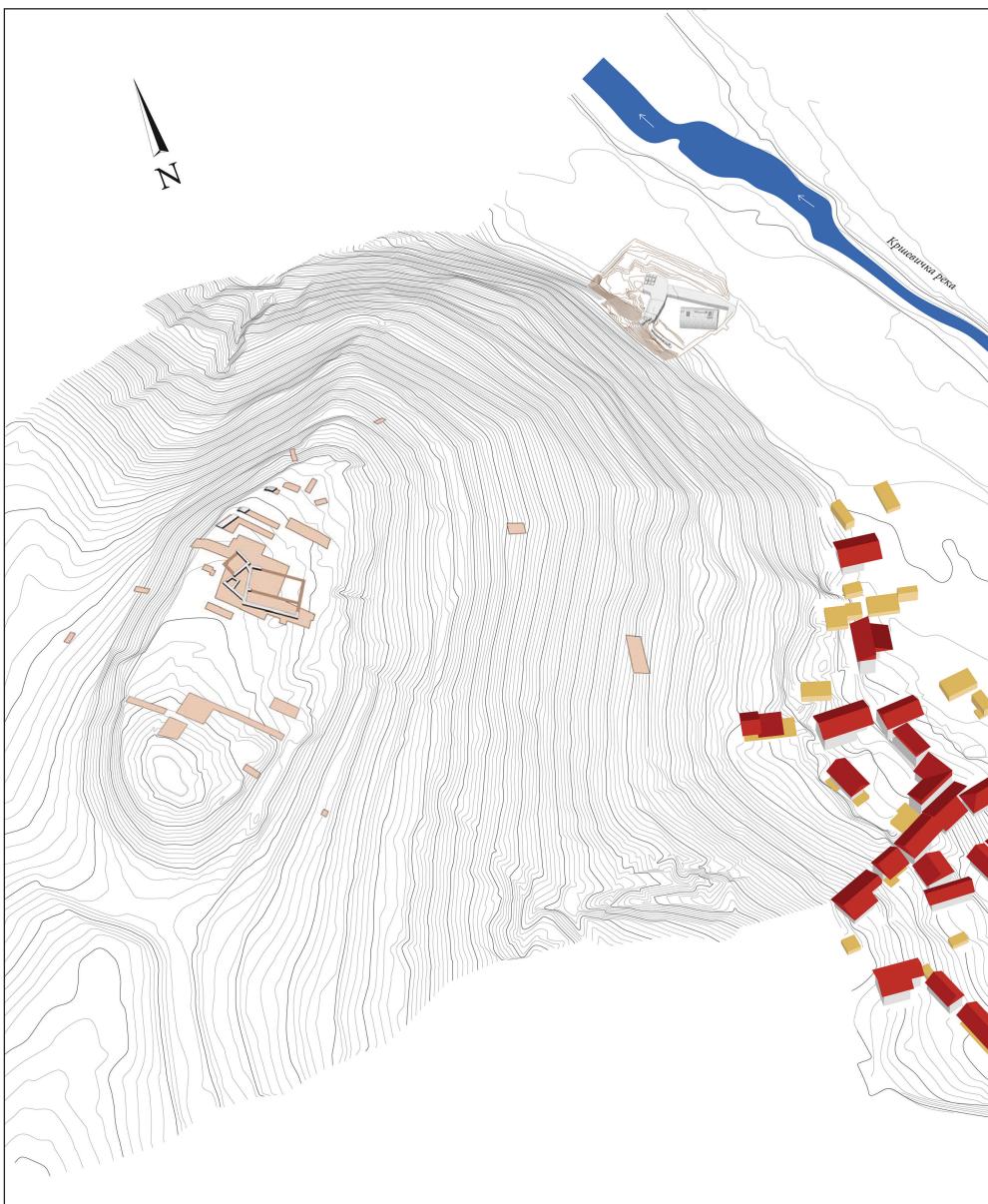


Fig. 1. *Kale-Krševica, situation 2011:* 1. Acropolis; 2. Water complex with cistern;
3. Modern village Krševica (authors of plan A. Subotić and A. Nikolić)

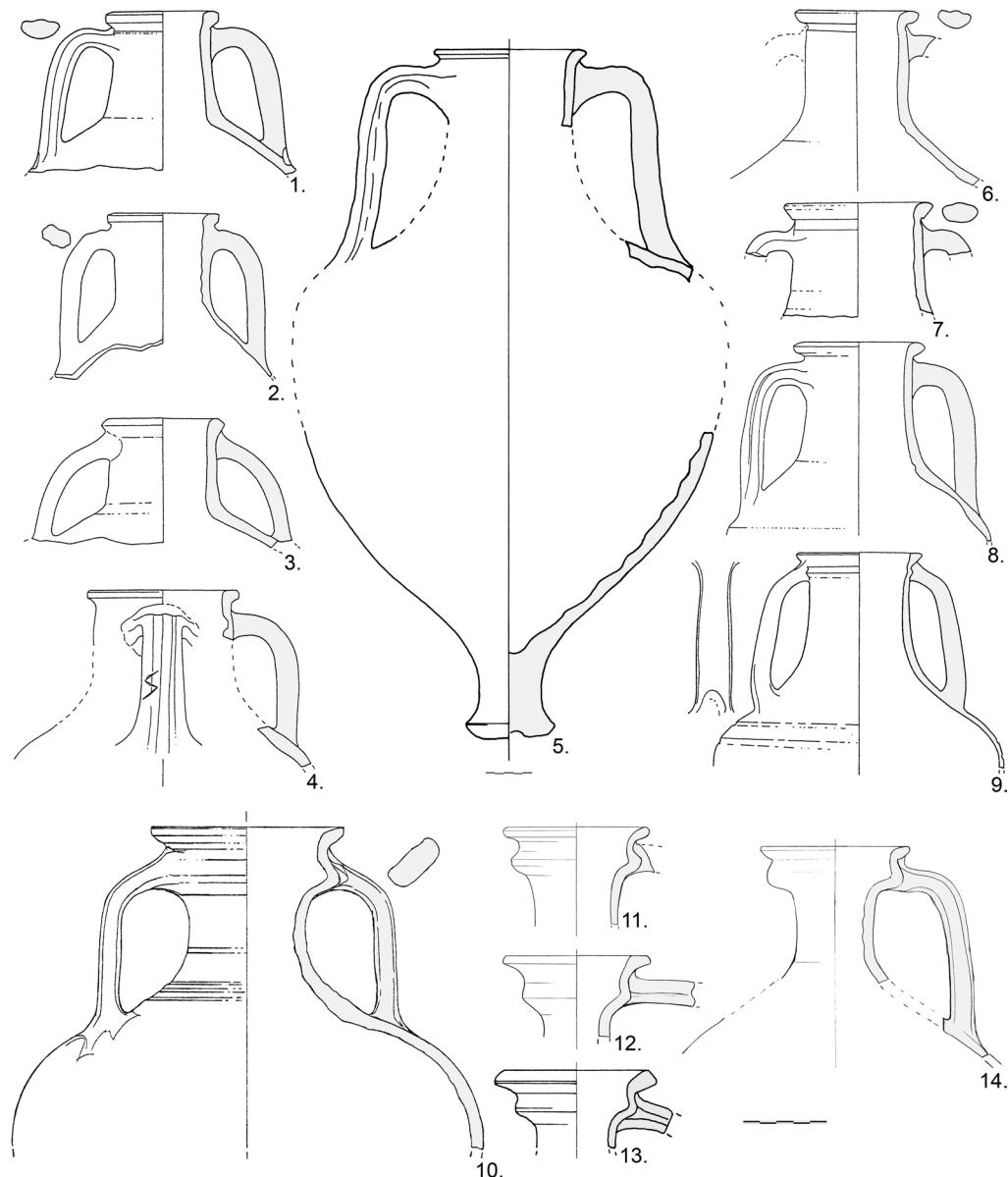


Fig. 2. Amphoras from Krševica (10-14 – “Macedonian amphora” type)
(Sketches: 1-9 – A. Kapuran; 10-14 – A. Đorđević)

Godišnjak izlazi od 1957. godine. Prva (I) i druga sveska (II-1961) štampane su u izdanju Balkanološkog instituta Naučnog društva BiH, a od 1965. (III/1) izdavač časopisa je Centar za balkanološka ispitivanja ANUBiH. Počev od sveske XXXIX/37 numeracija je svedena na prvu cifru koja se izražava arapskim brojem. Objavljeni radovi su vrednovani od strane međunarodne redakcije i recenzentata.

Das Jahrbuch erscheint seit dem Jahr 1957. Der erste (I) und zweite Band (II-1961) wurden im Balkanologischen Institut der wissenschaftlichen Gesellschaft B-H herausgegeben. Seit dem Band III/1, 1965 erscheint die Zeitschrift im Zentrum für Balkanforschungen der AWK B-H. Ab Band XXXIX/37 wird die Nummerierung auf die erste, folglich arabisch ausgedrückter Zahl, zurückgezogen. Die veröffentlichten Artikel wurden von der internationalen Redaktion und Rezensenten begutachtet.

* * *

Naslovna strana / Titelblatt
Dževad Hozo

Ilustracija na naslovnoj strani / Illustration am Titelblatt

Otmica Evrope, prema motivu sa jedne etrurske hidrije, vjerovatno iz Caere – Cerveteri (Rim, Museo Nazionale Etrusco di Villa Giulia) / Entführung Europas, nach der Darstellung auf einer etruskischer Hydria, wahrscheinlich aus Caere – Cerveteri (Rom, Museo Nazionale Etrusco di Villa Giulia)

Adresa redakcije / Redaktionsadresse
cbi-anubih@anubih.ba

Web izdanje / Web-Ausgabe
www.anubih.ba/godisnjak

Sekretarka Redakcije / Sekretärin der Redaktion
Sabina Vejzagić

Lektura / Lektorin
Zenaida Karavdić

Tehnički urednik / Technische Redakteur
Narcis Pozderac

DTP
Narcis Pozderac

Tiraž / Auflage
500

Štampa / Druck
Dobra knjiga, Sarajevo

Časopis je indeksiran u / Zeitschrift verzeichnet in
C.E.E.O.L. (Central Eastern European Online Library)
Ebsco Publishing
Ulrich Periodicals

ZENON DAI (Journals Database of German Archaeological Institute)
Cross Ref